



**SOUNDLINK REVOLVE + II**

## Lea y conserve todas las instrucciones de uso, protección y seguridad.

**CE** Por la presente, Bose Corporation declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y con otras cláusulas relevantes de la Directiva 2014/53/EU y con todos los demás requisitos de directivas correspondientes de la UE. La declaración de conformidad completa se puede encontrar en: [www.Bose.com/compliance](http://www.Bose.com/compliance)

### Instrucciones importantes de seguridad

1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Tenga en cuenta las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No lo instale cerca de ninguna fuente de calor, como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros aparatos (incluidos los amplificadores) que produzcan calor.
6. Use solamente los accesorios especificados por el fabricante.
7. Desenchufe este aparato durante tormentas eléctricas o cuando no lo utilice durante períodos de tiempo prolongados.
8. Derive todas las tareas de servicio al personal calificado. Se requiere reparar cuando el equipo está dañado, por ejemplo si el cable de la fuente de alimentación o enchufe está dañado, se han caído objetos dentro del aparato, no funciona normalmente o se ha golpeado.

### ADVERTENCIAS/PRECAUCIONES



Este símbolo significa que existe tensión peligrosa, sin aislamiento dentro de la carcasa del producto que puede constituir un riesgo de descarga eléctrica.



Este símbolo significa que hay instrucciones importantes de funcionamiento y mantenimiento en esta guía.



Este producto contiene material magnético. Consulte con su médico si esto podría afectar a un dispositivo médico implantable.

- Mantenga el producto lejos del fuego y de fuentes de calor. NO coloque sobre el producto, o en su proximidad, fuentes de llamas al descubierto, como velas encendidas.
- NO realice alteraciones no autorizadas a este producto.
- NO use un convertidor de corriente con este producto.
- Use este producto solamente con la fuente de alimentación suministrada.
- Si se utiliza la clavija de conexión de red o el acoplador del artefacto como el dispositivo de desconexión, el dispositivo de desconexión deberá permanecer listo para funcionar.
- No exponga productos con batería al calor excesivo, por ejemplo, almacenar a la luz directa del sol, cerca de fuego o similar.
- La etiqueta del producto se encuentra en la parte inferior del producto.

**NOTA:** Este equipo ha sido sometido a prueba y se ha comprobado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, conforme a la Parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación domiciliaria. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa conforme a las instrucciones, puede causar una interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que la interferencia no se produzca en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se aconseja al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una salida eléctrica en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico en radio o televisión experimentado para obtener ayuda.

Los cambios o las modificaciones no aprobadas expresamente por Bose Corporation podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC y con las normas RSS sin licencia de ISED Canada. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no debe provocar interferencias dañinas y (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este dispositivo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC y de ISED Canadá establecidos para la población en general. Este equipo debe instalarse y operarse a una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no se debe ubicar ni operar juntamente con otra antena o transmisor.

Cumple con los requisitos IMDA.

## CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

### Normas de gestión para dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia

#### Artículo XII

Según la "Regulación de administración para dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia" sin el permiso concedido por la NCC, cualquier empresa, compañía o usuario no puede cambiar la frecuencia, mejorar la potencia de transmisión ni alterar las características originales, así como el desempeño de los dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia.

#### Artículo XIV

Los dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia no deberían afectar la seguridad del avión ni interferir con las comunicaciones legales; si se determinara una interferencia, el usuario deberá dejar de operar de inmediato hasta que no se perciba interferencia. Dichas comunicaciones legales significan comunicaciones de radio operadas conforme con la Ley de telecomunicaciones.

Los dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia deben ser susceptibles a la interferencia de las comunicaciones legales o de los dispositivos de ondas de radio ISM.

**NO** intente quitar la batería de ion-litio recargable de este producto. Contacte al distribuidor local de Bose u otro profesional calificado para quitar la batería.



**Deseche correctamente las baterías usadas, cumpliendo con las reglamentaciones locales.** No incinerar.



Este símbolo significa que el producto no debe desecharse como residuo doméstico y que debe entregarse a un centro de recolección apropiado para reciclaje. La eliminación y el reciclado adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud de las personas y el medio ambiente. Para obtener más información sobre la eliminación y el reciclado de este producto, póngase en contacto con su municipio, el servicio de gestión de residuos o el comercio donde haya comprado este producto.



La extracción de la batería de ion-litio recargable de este producto debe ser realizada por un profesional calificado. Póngase en contacto con el distribuidor Bose de su zona o vea [products.bose.com/static/compliance/index.html](https://products.bose.com/static/compliance/index.html) para información adicional.



El producto, de acuerdo con la directiva europea de Diseño ecológico de productos relacionados con la energía 2009/125/EC, cumple con las siguientes normas o documentos: Regulación (EC) No. 1275/2008, modificada por la Regulación (EU) No. 801/2013.

Información de estado de corriente requerida	Modos de corriente	
	Modo de espera	Modo de espera en red
Consumo de corriente en modo de corriente especificado, entrada de 230V/50Hz	≤ 0.5 W	<i>Bluetooth</i> <sup>®</sup> ≤ 2.0 W
Tiempo después del cual el equipo se cambia automáticamente de modo	≤ 20 minutos	≤ 5 minutos
El consumo de corriente está en modo de espera en red si todos los puertos de la red con cable están conectados y todos los puertos de red inalámbricos están activados, a entrada de 230V/50Hz	No disponible	≤ 2.0 W
Procedimientos de desactivación/activación de puerto de red. La desactivación de todas las redes activará el modo de espera.	<b>Bluetooth:</b> Desactive borrando la lista de dispositivos emparejados manteniendo presionado el botón <i>Bluetooth</i> por 10 segundos. Active emparejando con una fuente <i>Bluetooth</i> .	

### Información técnica de la fuente de alimentación externa

La fuente de alimentación externa suministrada con el producto, de acuerdo con la directiva europea de Diseño ecológico de productos relacionados con la energía 2009/125/EC, cumple con las siguientes normas o documentos: Reglamento de la Comisión (UE) 2019/1782.

<b>Fabricante</b>	Bose Products B.V.
<b>Número de registro comercial</b>	36037901
<b>Dirección</b>	Gorslaan 60 1441 RG Purmerend Países Bajos
<b>Identificador de modelo</b>	F5V-1.6C-IU-WW
<b>Voltaje de entrada</b>	100V/-240V
<b>Frecuencia de CA de entrada</b>	50Hz/60Hz
<b>Voltaje de salida</b>	5V CC
<b>Corriente de salida</b>	1.6A
<b>Potencia de salida</b>	8W
<b>Eficiencia media en activo</b>	78,8%
<b>Eficiencia a carga baja (10%)</b>	73,4%
<b>Consumo de energía sin carga</b>	0.07W

<b>Fabricante</b>	Bose Products B.V.
<b>Número de registro comercial</b>	36037901
<b>Dirección</b>	Gorslaan 60 1441 RG Purmerend Países Bajos
<b>Identificador de modelo</b>	S008AIM0500160
<b>Voltaje de entrada</b>	100V/-240V
<b>Frecuencia de CA de entrada</b>	50Hz/60Hz
<b>Voltaje de salida</b>	5V CC
<b>Corriente de salida</b>	1.6A
<b>Potencia de salida</b>	8W
<b>Eficiencia media en activo</b>	78,5%
<b>Eficiencia a carga baja (10%)</b>	74,5%
<b>Consumo de energía sin carga</b>	0.06W


**Para Europa:**

Banda de frecuencia de funcionamiento 2400 a 2483.5 MHz.

Potencia de transmisión máxima menor que 20 dBm EIRP.

Potencia de transmisión máxima está por debajo de los límites regulatorios y la prueba SAR no es necesaria y está exenta según las regulaciones aplicables.

**Tabla de sustancias peligrosas restringidas en China**

Nombres y contenidos de las sustancias o elementos tóxicos o peligrosos						
Nombre de parte	Sustancias y elementos tóxicos o peligrosos					
	Plomo (pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Hexavalente	Bifenilo polibromado (PBB)	Difeniléter polibromado (PBDE)
PCB	X	0	0	0	0	0
Partes metálicas	X	0	0	0	0	0
Partes plásticas	0	0	0	0	0	0
Altavoces	X	0	0	0	0	0
Cables	X	0	0	0	0	0
Esta tabla se preparó conforme a las cláusulas de SJ/T 11364.						
O: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa contenida en todos los materiales homogéneos para esta parte es inferior al requisito de límite de GB/T 26572.						
X: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa que está presente en al menos uno de los materiales homogéneos utilizados para esta parte se encuentra por encima del requisito de límite de GB/T 26572.						

**Tabla de sustancias peligrosas restringidas en Taiwán**

Nombre del equipo: Bose SoundLink Revolve + II, Designación de tipo: 419356						
Unidad	Sustancias restringidas y símbolos químicos					
	Plomo (pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Cromo hexavalente (Cr+6)	Bifenilo polibromado (PBB)	Éteres difenil polibromados (PBDE)
PCB	-	o	o	o	o	o
Partes metálicas	-	o	o	o	o	o
Partes plásticas	o	o	o	o	o	o
Altavoces	-	o	o	o	o	o
Cables	-	o	o	o	o	o
<b>Nota 1:</b> "o" indica que el porcentaje de contenido de la sustancia restringida no excede el porcentaje del valor de referencia presente.						
<b>Nota 2:</b> El "-" indica que la sustancia restringida corresponde a la exención.						

**Complete y conserve para referencia futura**

Los números de serie y de modelo se encuentran en la parte inferior de los altavoces.

Número de serie: \_\_\_\_\_

Número de modelo: 419356

Guarde el recibo con la guía del usuario. Ahora es un buen momento para registrar su producto Bose.

Puede hacerlo fácilmente visitando [global.Bose.com/register](http://global.Bose.com/register)

**Fecha de fabricación:** El octavo dígito del número de serie indica el año de fabricación; "0" es 2010 o 2020.

**Importador en China:** Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plant 9, No. 353 North Ruying Road, China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

**Importador en UE:** Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Países Bajos

**Importador en Taiwán:** Sucursal de Bose en Taiwán, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwán Número de teléfono: +886-2-25147676

**Importador en México:** Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Número de teléfono: +5255 (5202) 3545

La ID de CMIIT se encuentra en el pie de goma en la parte inferior del producto.

**Información de seguridad**

Este producto puede recibir actualizaciones de seguridad de Bose automáticamente cuando está conectado a la aplicación Bose Connect. Para poder recibir actualizaciones de seguridad por la aplicación móvil, debe completar el proceso de configuración en la aplicación Bose Connect. **Si no completa el proceso de configuración, será responsable de instalar las actualizaciones de seguridad disponibles de Bose a través de [btu.bose.com](https://btu.bose.com)**

Apple, el logotipo de Apple, iPad, iPhone, iPod y Siri son marcas registradas de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y en otros países. App Store es una marca de servicio de Apple Inc. La marca comercial "iPhone" se usa en Japón con una licencia de Aiphone K.K.

La marca y los logotipos de *Bluetooth*<sup>®</sup> son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de Bose Corporation se encuentra bajo licencia.

Google y Google Play son marcas comerciales de Google LLC.

La marca N-Mark es una marca comercial o marca comercial registrada de NFC Forum, Inc. en los Estados Unidos de América y en otros países.

Bose, Bose Home Speaker, Bose Music, Bose Portable Home Speaker, Bose Soundbar, SimpleSync, SoundLink y SoundLink Revolve son marcas comerciales de Bose Corporation.

Sede central de Bose Corporation: 1-877-230-5639

©2020 Bose Corporation. No se puede reproducir, modificar, distribuir, o usar de otra manera ninguna parte de este trabajo sin previo consentimiento por escrito.



**CONTENIDO DE LA CAJA**

Contenido ..... 12

**CONFIGURACIÓN DE LA APLICACIÓN BOSE CONNECT**

Descargar la aplicación Bose Connect..... 13

**UBICACIÓN DEL ALTAVOZ**

Pautas de colocación ..... 14

**ENCENDIDO**

Conectar a la alimentación ..... 15  
 Encender/apagar el altavoz ..... 15  
 Modo de protección de la batería ..... 16  
 Apagado automático ..... 16  
     Desactivar el apagado automático..... 16

**CONTROLES DEL ALTAVOZ**

Reproducción multimedia y volumen ..... 18  
 Llamadas telefónicas ..... 19  
     Acceder al control de voz ..... 19  
     Alertas de voz ..... 19

**INDICACIONES DE VOZ**

Idiomas preinstalados ..... 20  
 Seleccionar el idioma ..... 20  
 Cambiar el idioma..... 20  
 Desactivar las indicaciones de voz ..... 20

## **CONEXIONES *BLUETOOTH*<sup>®</sup>**

Seleccionar el método de emparejamiento.....	21
Emparejar el dispositivo móvil.....	22
Emparejar un dispositivo móvil con NFC .....	23
Emparejar otro dispositivo móvil.....	24
Desconectar un dispositivo .....	24
Reconectar un dispositivo.....	24

## **MÚLTIPLES CONEXIONES *BLUETOOTH***

Identificar dispositivos móviles conectados .....	25
Alternar entre dos dispositivos conectados .....	25
Conectar un dispositivo previamente emparejado .....	25
Borrar la lista de emparejamiento del altavoz.....	25
Usar la aplicación Bose Connect .....	25

## **CONEXIONES CON CABLE**

Conectar el cable estéreo de 3,5 mm.....	26
Conectar el cable USB .....	26

## **ESTADO DEL ALTAVOZ**

Estado de la batería.....	28
Estado de <i>Bluetooth</i> .....	28
Estado de entrada .....	28

**EMPAREJAR PRODUCTOS BOSE**

Seleccionar el método de emparejamiento..... 29

Emparejar con otro altavoz Bose SoundLink *Bluetooth* ..... 29

    Emparejar los altavoces con la aplicación Bose Connect (recomendado)..... 29

    Emparejar los altavoces de forma manual..... 30

    Cambiar entre el modo Fiesta y el modo Estéreo..... 31

    Deshabilitar el modo Fiesta o el modo Estéreo ..... 31

Emparejar con una barra de sonido o un altavoz Bose Home Speaker.... 32

    Productos compatibles ..... 32

    Emparejar usando la aplicación Bose Music..... 32

Reconectar a una barra de sonido o un altavoz Bose Home Speaker..... 33

**CUIDADO Y MANTENIMIENTO**

Limpiar el altavoz..... 34

Repuestos y accesorios..... 34

Garantía limitada..... 34

Información técnica ..... 34

**SOLUCIÓN DE PROBLEMAS**

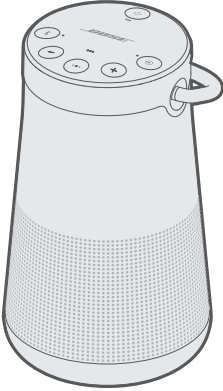
Intente primero con estas soluciones..... 35

Otras soluciones..... 35

Restaurar el altavoz..... 37

## CONTENIDO

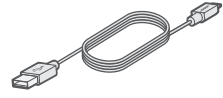
Confirme que estén incluidas las siguientes partes:



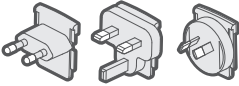
Altavoz SoundLink  
Revolve+ II *Bluetooth*



Fuente de alimentación USB\*



Cable USB



Adaptadores de  
alimentación de CA\*

\*La fuente de alimentación USB y los adaptadores de alimentación de CA pueden variar levemente. Use el adaptador de alimentación de CA correspondiente a su región.

**NOTA:** Si cualquier parte del producto está dañada, no lo use. Comuníquese con un representante autorizado de Bose o al Servicio al cliente de Bose.

Visite: [worldwide.Bose.com/Support/SLRPii](http://worldwide.Bose.com/Support/SLRPii)

La aplicación Bose Connect permite configurar y controlar el altavoz desde cualquier dispositivo móvil, como un teléfono inteligente o tableta.

Con la aplicación, puede controlar las conexiones *Bluetooth*, elegir el idioma de las indicaciones de voz, controlar la configuración del altavoz y acceder a nuevas funciones.

## DESCARGAR LA APLICACIÓN BOSE CONNECT

1. En el dispositivo móvil, descargue la aplicación Bose Connect.



2. Siga las instrucciones de la aplicación.

## PAUTAS DE COLOCACIÓN

- Para el mejor rendimiento *Bluetooth*, coloque el dispositivo móvil a 10 m del altavoz y asegúrese de que haya una clara línea de visibilidad entre el oyente y el altavoz. Si aleja el dispositivo o no hay una clara línea de visibilidad puede impactar en la calidad de sonido y es posible que el dispositivo se desconecte del altavoz.
- Mantenga cualquier otro equipo inalámbrico por lo menos a 1 metro del altavoz.
- Coloque el altavoz y el dispositivo móvil alejados de gabinetes metálicos, de otros componentes de audio/video y de fuentes de calor directo.

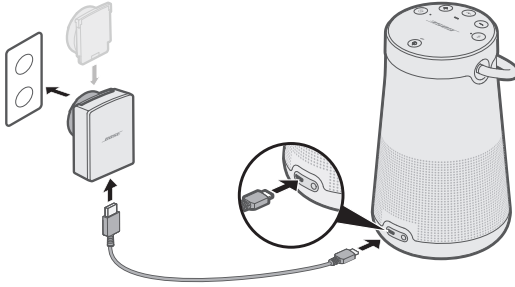
## PRECAUCIONES

- Coloque el altavoz sobre su base. Si se coloca el altavoz en cualquier otro lugar puede dañarlo y afectar la calidad del sonido.
- Evite colocar el altavoz sobre superficies mojadas o sucias.

## CONECTAR A LA ALIMENTACIÓN



El altavoz se entrega con carga parcial. Antes de usar el altavoz por primera vez, conéctelo a una salida de CA (red eléctrica). El altavoz no necesita estar totalmente cargado, pero requiere la conexión inicial para activar la batería.

1. Conecte el extremo pequeño del cable USB al conector USB micro-B del altavoz.



2. Conecte el otro extremo a la fuente de alimentación USB.
3. Enchufe la fuente de alimentación USB a la salida de CA (red eléctrica).

**NOTA:** Si es necesario, enchufe el adaptador de CA para su región en la salida de CA (red eléctrica).

La luz de la batería  parpadea de color ámbar y el altavoz emite un tono. Cuando está totalmente cargado,  se ilumina de color verde.

## ENCENDER/APAGAR EL ALTAVOZ


En el panel de botones, presione el botón de encendido .

- La primera vez que enciende el altavoz, la luz de *Bluetooth* se ilumina de color azul y se oye una indicación de voz para seleccionar un idioma (vea la página 20).
- Si ya encendió el altavoz y emparejó al menos un dispositivo móvil, la luz de *Bluetooth* parpadea de color blanco y se conecta a los dos últimos dispositivos móviles emparejados. Se oye "Batería <número> por ciento. Conectado a <nombre del dispositivo móvil>". La luz de *Bluetooth* se ilumina de color blanco.

## MODO DE PROTECCIÓN DE LA BATERÍA

Cuando el altavoz está desenchufado y no se usa por tres días con una carga restante de menos del 10 %, entra en el modo de protección de batería para conservar la carga de la batería. Para reactivar el altavoz, conéctelo a una salida de CA (red eléctrica).

Cuando no esté en uso, almacene el altavoz en un lugar fresco.


**PRECAUCIÓN:** No almacene el altavoz durante períodos prolongados si está completamente cargado o cuando la luz de la batería  parpadea de color rojo.

## APAGADO AUTOMÁTICO

El altavoz se desconecta transcurridos 20 minutos de inactividad (no hay sonido proveniente del altavoz) cuando se usan las siguientes conexiones y fuentes de alimentación:

- Conexión AUX que funciona con batería o conectada a la red eléctrica.
- Conexión *Bluetooth* que funciona con batería.

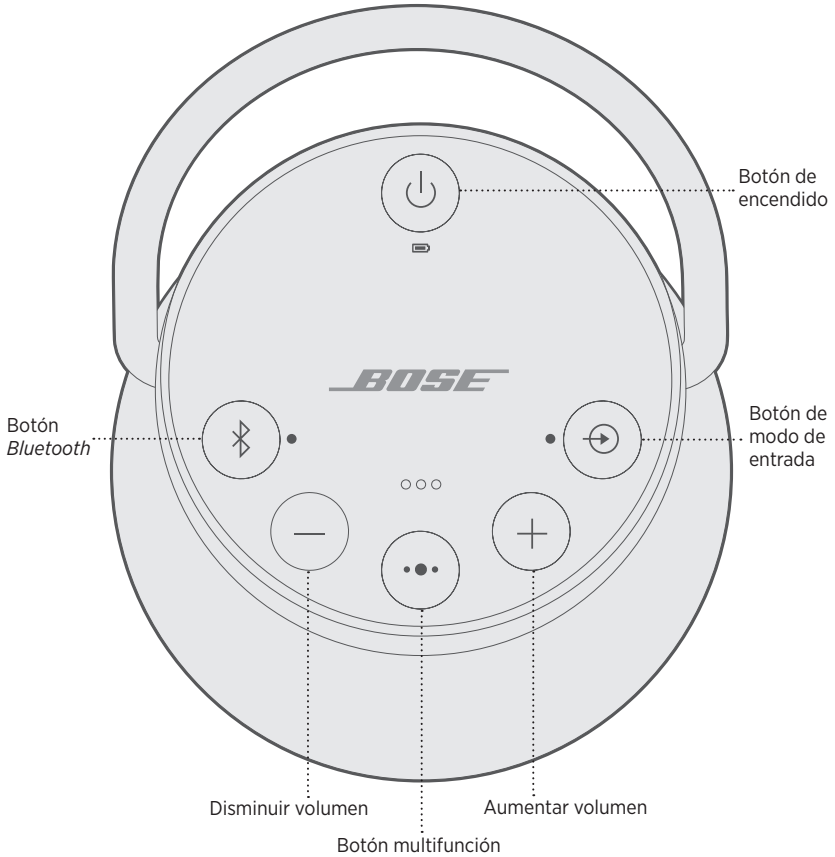
### Desactivar el apagado automático

1. Mantenga presionado + y el botón de modo de entrada  simultáneamente.  
Se oye "Desactivación de apagado automático".
2. Repita los pasos para volver a activar la función de apagado automático.



El panel de botones permite encender el altavoz y controlar la reproducción, el volumen y el altavoz manos libres del altavoz.

**NOTA:** Es posible que ciertos dispositivos móviles no sean compatibles con estas funciones.



El botón multifunción ●● controla las fuentes de música y las llamadas del altavoz manos libres en su dispositivo móvil desde el altavoz.

## REPRODUCCIÓN MULTIMEDIA Y VOLUMEN

FUNCIÓN	QUÉ HACER
<b>Reproducir/Pausa</b>	Presione ●●. <b>NOTA:</b> En el modo de entrada, al presionar ●● se silencia el audio (vea la página 26).
<b>Saltar a la siguiente pista</b>	Presione dos veces ●●.
<b>Saltar a la pista anterior</b>	Presione tres veces ●●.
<b>Aumentar volumen</b>	Presione +.
<b>Disminuir volumen</b>	Presione —.

## LLAMADAS TELEFÓNICAS

FUNCIÓN	QUÉ HACER
<b>Llamar</b>	Mantenga presionado el botón multifunción ••• para activar el control de voz en el dispositivo móvil. Vea “Acceder al control de voz” a continuación.
<b>Cambiar una llamada del altavoz manos libres al dispositivo móvil, sin colgar</b>	Mantenga presionado •••.
<b>Contestar/terminar una llamada</b>	Presione •••.
<b>Rechazar una llamada entrante</b>	Mantenga presionado •••.
<b>Contestar una segunda llamada entrante y poner la llamada en curso en espera</b>	Mientras está en una llamada, presione ••• para contestar una segunda llamada.
<b>Rechazar la segunda llamada entrante y continuar con la llamada en curso</b>	Durante una llamada, mantenga presionado ••• por un segundo.
<b>Cambiar entre dos llamadas</b>	Con dos llamadas en curso, presione dos veces •••.
<b>Silenciar/restaurar el audio de una llamada</b>	Durante una llamada, presione + y – simultáneamente.

### Acceder al control de voz

El micrófono del altavoz actúa como una extensión del micrófono en su teléfono inteligente. Usando la función ••• del altavoz, puede acceder al control de voz en su dispositivo móvil para hacer/responder llamadas, reproducir música, saber el pronóstico del tiempo, saber el resultado de un partido y más.

Mantenga presionado ••• para acceder al control de voz en su dispositivo. Se oye un tono que indica que el control de voz está activo.

### Alertas de voz

El altavoz identifica las llamadas entrantes (según corresponda). Para desactivar esta función, vea la página 20.

Las indicaciones de voz lo guían por los procesos de conexión y emparejamiento de *Bluetooth*.

## IDIOMAS PREINSTALADOS

- Inglés
- Alemán
- Coreano
- Sueco
- Polaco
- Español
- Mandarín
- Italiano
- Neerlandés
- Francés
- Japonés
- Portugués
- Ruso

## SELECCIONAR EL IDIOMA

1. Presione — o + para desplazarse por los idiomas disponibles.
2. Cuando oiga el idioma preferido, mantenga presionado el botón Multifunción •• para seleccionarlo.

Se oye un sonido y “Listo para emparejar”.

## CAMBIAR EL IDIOMA

1. Mantenga presionado — y el botón de modo de entrada ⊕ simultáneamente hasta que oiga la indicación de voz de la primera opción de idioma.
2. Presione — o + para desplazarse por los idiomas disponibles.
3. Cuando oiga su preferencia de idioma, mantenga presionado •• hasta que oiga un sonido y “Conectado a <nombre del dispositivo móvil>”.

## DESACTIVAR LAS INDICACIONES DE VOZ

Mantenga presionado — y + simultáneamente hasta que oiga “indicaciones de voz apagadas”.

**NOTA:** Repita el proceso para volver a activar las indicaciones de voz.

La tecnología inalámbrica *Bluetooth* permite transmitir música desde dispositivos móviles como teléfonos inteligentes, tabletas y computadoras. Antes de que pueda transmitir música desde un dispositivo, debe emparejar el dispositivo con el altavoz.

## SELECCIONAR EL MÉTODO DE EMPAREJAMIENTO

Puede emparejar su dispositivo con los auriculares usando la tecnología inalámbrica *Bluetooth* o Near Field Communication (NFC).

También puede usar la aplicación Bose Connect para emparejar el dispositivo (vea la página 13).

### ¿Qué es NFC?

NFC es una tecnología que permite a los dispositivos establecer una comunicación inalámbrica entre sí simplemente tocando cada dispositivo. Consulte la guía del usuario del dispositivo para ver si su modelo funciona con NFC.

<p><b>Si su dispositivo no es compatible con el emparejamiento <i>Bluetooth</i> a través de NFC o si no está seguro:</b></p>	<p>Siga las instrucciones en “Emparejar el dispositivo móvil” en la página 22.</p>
<p><b>Si su dispositivo admite emparejamiento <i>Bluetooth</i> a través de NFC:</b></p>	<p>Siga las instrucciones en “Emparejar un dispositivo móvil con NFC” en la página 23.</p>

**NOTA:** Si su dispositivo es compatible con el emparejamiento *Bluetooth* a través de NFC, puede usar cualquiera de los dos métodos de emparejamiento.

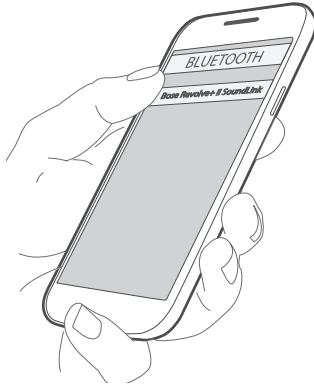
## EMPAREJAR EL DISPOSITIVO MÓVIL

Cuando enciende el altavoz por primera vez, el altavoz automáticamente busca el dispositivo móvil.

1. En el dispositivo, active la función *Bluetooth*.

**SUGERENCIA:** Generalmente, la función *Bluetooth* se encuentra en el menú de configuración.

2. Seleccione el altavoz Bose Revolve + II SoundLink de la lista de dispositivos.



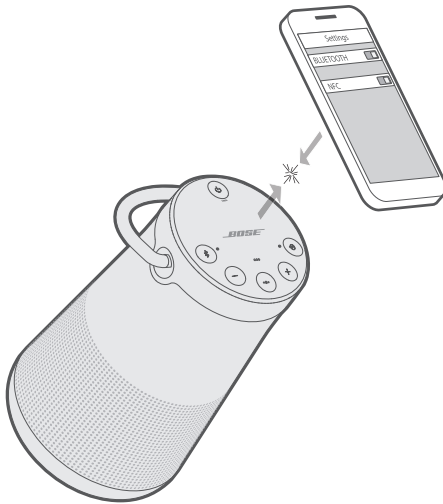
Una vez emparejado, oirá “Conectado a <nombre del dispositivo móvil>” y la luz de *Bluetooth* se ilumina de color blanco.

**NOTA:** Para emparejar otro dispositivo, consulte la página 24.

## EMPAREJAR UN DISPOSITIVO MÓVIL CON NFC

**NOTA:** Cuando encienda el altavoz por primera vez, asegúrese de seleccionar un idioma antes de emparejar el dispositivo móvil con NFC.


1. Desbloquee su dispositivo móvil y active las funciones *Bluetooth* y NFC.  
Consulte la guía del usuario del dispositivo para saber más sobre estas funciones.
  2. Toque y mantenga presionado el punto de contacto NFC del dispositivo en la parte superior central del altavoz. El área de toque es el logotipo de Bose.
- Es posible que el dispositivo le solicite que acepte el emparejamiento.



Una vez emparejado, oirá “Conectado a <nombre del dispositivo móvil>” y la luz de *Bluetooth* se ilumina de color blanco.

## EMPAREJAR OTRO DISPOSITIVO MÓVIL

Puede guardar hasta ocho dispositivos móviles emparejados en la lista de emparejamiento del altavoz.

- Mantenga presionado el botón de *Bluetooth*  hasta que la luz de *Bluetooth* parpadee de color azul y oye “Listo para emparejar otro dispositivo”. Empareje el dispositivo con el altavoz (vea la página 23).
- Si el dispositivo es compatible con el emparejamiento por NFC, vea la página 23.

## DESCONECTAR UN DISPOSITIVO

- Apague la función *Bluetooth* en el dispositivo.
- Si el dispositivo es compatible con el emparejamiento a través de NFC, toque y mantenga presionado el punto de contacto NFC de su dispositivo a la parte superior central del altavoz. El área de toque es el logotipo de Bose.

## RECONECTAR UN DISPOSITIVO

Cuando se enciende, el altavoz intenta reconectarse a los dos dispositivos conectados más recientemente.

**NOTA:** Los dispositivos deben estar dentro de su alcance y encendidos.

Si el dispositivo es compatible con el emparejamiento a través de NFC, toque y mantenga presionado el punto de contacto NFC de su dispositivo a la parte superior del altavoz. El área de toque es el logotipo de Bose.



Se pueden almacenar hasta ocho dispositivos móviles emparejados en la lista de dispositivos emparejados del altavoz y el altavoz puede estar conectado de manera activa a dos dispositivos móviles al mismo tiempo.

**NOTA:** Solo puede reproducir audio desde un dispositivo a la vez.

## IDENTIFICAR DISPOSITIVOS MÓVILES CONECTADOS

Presione el botón *Bluetooth*  $\times$  para escuchar qué dispositivos están conectados actualmente.

## ALTERNAR ENTRE DOS DISPOSITIVOS CONECTADOS

1. Ponga en pausa el audio en el primer dispositivo.
2. Reproduzca audio en el segundo dispositivo.

## CONECTAR UN DISPOSITIVO PREVIAMENTE EMPAREJADO

1. Presione  $\times$  para escuchar qué dispositivo está conectado actualmente.
2. Presione  $\times$  en los siguientes dos segundos para conectar el siguiente dispositivo a la lista de dispositivos conectados del altavoz.
3. Repita el proceso hasta que oiga el nombre del dispositivo deseado.  
Oye un tono que indica que el dispositivo se está conectado.
4. Reproduzca audio en el dispositivo conectado.

## BORRAR LA LISTA DE EMPAREJAMIENTO DEL ALTAVOZ

1. Mantenga presionado  $\times$  durante 10 segundos hasta que oiga “Lista de dispositivos *Bluetooth* borrada. Listo para emparejar”.

Se borran todos los dispositivos y el altavoz está listo para emparejar un nuevo dispositivo.

2. Elimine el altavoz de la lista *Bluetooth* en el dispositivo.

## USAR LA APLICACIÓN BOSE CONNECT

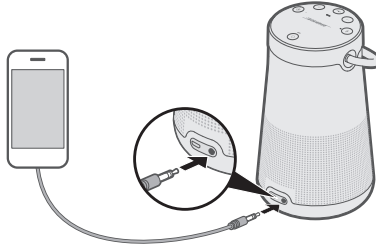
También puede controlar fácilmente múltiples dispositivos conectados usando la aplicación Bose Connect (consulte la página 13).



Puede conectar la salida de audio a un teléfono inteligente, tableta, computadora u otro tipo de dispositivo móvil al conector AUX o conector micro-B USB.

## CONECTAR EL CABLE ESTÉREO DE 3,5 MM

El conector AUX admite un cable estéreo de 3,5 mm (no suministrado).

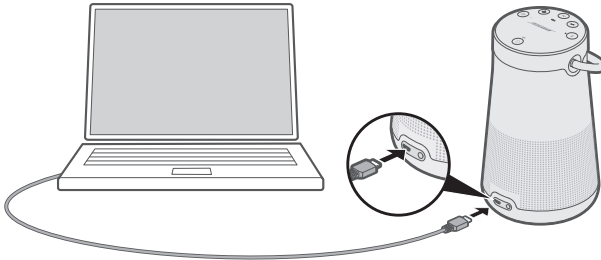
1. Con un cable estéreo de 3,5 mm, conecte el dispositivo móvil al conector AUX del altavoz.





2. Presione el botón de encendido  del altavoz.
3. Presione y suelte el botón de modo de entrada  hasta que oiga "audio AUX".

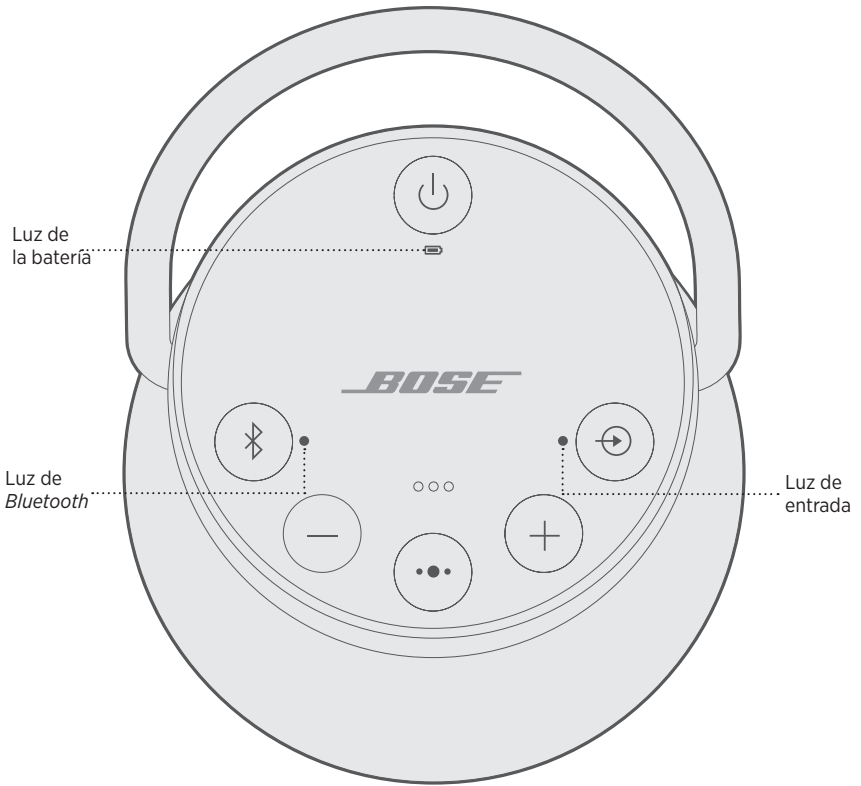
## CONECTAR EL CABLE USB

1. Con un cable USB, conecte el dispositivo al conector micro-B USB de su altavoz.





2. Presione  en el altavoz.
3. Mantenga presionado  hasta que oiga "Audio USB".

La parte superior del altavoz tiene una serie de luces que se iluminan según el estado del sistema.



## ESTADO DE LA BATERÍA

Muestra el nivel de carga de la batería. Cada vez que enciende el altavoz, la luz de la batería  muestra el nivel de carga de la batería durante dos segundos y una indicación de voz anuncia el nivel de carga de la batería.

Para comprobar el nivel de carga de la batería, mantenga presionado el botón de encendido  durante tres segundos mientras comprueba .

**NOTA:** El rendimiento de la batería varía según el contenido reproducido y el volumen al que se reproduce. Con un uso normal, la batería del altavoz dura hasta 17 horas.

ACTIVIDAD DE LAS LUCES	ESTADO DEL SISTEMA
Color verde	Carga media a completa
Parpadea de color ámbar	Cargando
Color ámbar	Carga media
Parpadea de color rojo	Se necesita cargar

## ESTADO DE BLUETOOTH

Muestra el estado de conexión de un dispositivo móvil.

ACTIVIDAD DE LAS LUCES	ESTADO DEL SISTEMA
Parpadea de color azul	Listo para conectar
Parpadea de color blanco	Conectando
Color blanco	Conectado

## ESTADO DE ENTRADA

Muestra el estado de la conexión de un dispositivo conectado con un cable AUX o micro-B USB.

ACTIVIDAD DE LAS LUCES	ESTADO DEL SISTEMA
Color blanco	El altavoz está listo para reproducir contenido de un dispositivo

**NOTA:** Para obtener más información sobre cómo usar un cable para conectar un dispositivo, vea la página 26.

Puede emparejar el altavoz SoundLink Revolve+ II con otros altavoces Bose para que reproduzcan juntos.

## SELECCIONAR EL MÉTODO DE EMPAREJAMIENTO

El modo en que empareja con otro altavoz Bose varía según el tipo de altavoz que está emparejando. Elija el método de emparejamiento de la tabla más abajo.

ALTAVOZ	MÉTODO DE EMPAREJAMIENTO
<b>Altavoz Bose SoundLink <i>Bluetooth</i></b>	Vea “Emparejar con otro altavoz Bose SoundLink <i>Bluetooth</i> ” a continuación.
<b>Bose Home Speaker o Bose Soundbar</b>	Vea “Emparejar con una barra de sonido o un altavoz Bose Home Speaker” en la página 32.

## EMPAREJAR CON OTRO ALTAVOZ BOSE SOUNDLINK *BLUETOOTH*

Puede emparejar los altavoces Bose SoundLink *Bluetooth* juntos para reproducir en los siguientes modos con la aplicación Bose Connect (recomendado) o con los botones de control del altavoz:

- Modo Fiesta (los altavoces izquierdo y derecho reproducen simultáneamente)
- Modo Estéreo (altavoz izquierdo y altavoz derecho reproducen por separado)

Puede configurarlo usando la aplicación Bose Connect (recomendado) o los botones de control del altavoz.

Consulte la guía del usuario de Bose para ver si el altavoz secundario es compatible con estos modos.


### **Emparejar los altavoces con la aplicación Bose Connect (recomendado)**

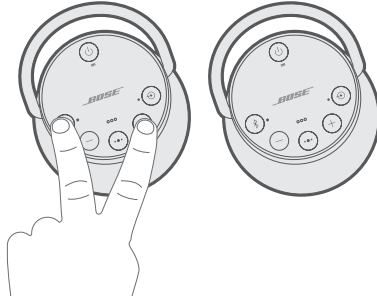
Para más información, descargue la aplicación Bose Connect.


## Emparejar los altavoces de forma manual

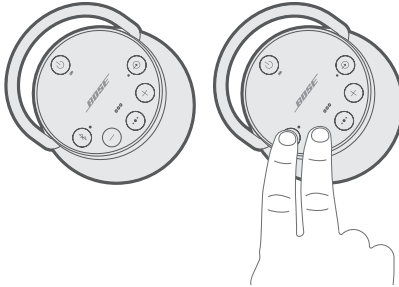
Si no puede acceder a la aplicación Bose Connect, siga las instrucciones más abajo.

### Modo Fiesta

1. Asegúrese de que ambos altavoces estén encendidos.
2. Asegúrese de que el altavoz esté conectado a su dispositivo móvil.
3. En el altavoz conectado a su dispositivo, mantenga presionado el botón *Bluetooth*  y el botón + simultáneamente.



4. Suelte los botones cuando oiga "Presionar los botones *Bluetooth* y disminuir volumen simultáneamente en un segundo dispositivo Bose".
5. En el otro altavoz, mantenga presionado  y — simultáneamente.




6. Suelte los botones cuando el altavoz emita un tono.

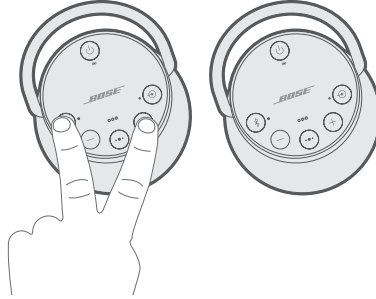
Luego de 10 segundos, escuchará "Modo fiesta" desde ambos altavoces simultáneamente. El modo Fiesta está habilitado. Ahora podrá reproducir audio conjuntamente a través de su dispositivo.

7. Para una experiencia óptima, posicione los altavoces:
  - En la misma habitación o área exterior
  - Para que no haya obstrucciones entre sí

**NOTA:** El rendimiento puede variar según el dispositivo móvil, la distancia y los factores de entorno.

## Modo Estéreo

1. Configure los altavoces para el modo Estéreo (vea la página 30).
2. En uno de los dos altavoces, presione el botón *Bluetooth*  y el botón + simultáneamente.



3. Suelte los botones cuando oye "modo Estéreo". Escuchará "Izquierdo" desde el altavoz izquierdo y "Derecho" desde el altavoz derecho.

El modo estéreo está habilitado. Ahora podrá reproducir audio en estéreo a través de su dispositivo móvil.

4. Para una experiencia óptima, posicione los altavoces:
  - En la misma habitación o área exterior
  - Separados 3 metros, libres de obstrucciones
  - Para que la distancia entre cada altavoz sea igual




**NOTA:** El rendimiento puede variar según el dispositivo móvil, la distancia y los factores de entorno.

## Cambiar entre el modo Fiesta y el modo Estéreo

En uno de los altavoces, mantenga presionado el botón  y + simultáneamente.

## Deshabilitar el modo Fiesta o el modo Estéreo

Proceda de una de las siguientes maneras en cualquier altavoz:

- Mantenga presionado  hasta que oiga "Altavoces Bose desemparejados".
- Mantenga presionado el botón multifunción  y + simultáneamente hasta que oiga "Altavoces Bose desemparejados".
- Presione el botón de encendido  para apagar el altavoz.

## EMPAREJAR CON UNA BARRA DE SONIDO O UN ALTAVOZ BOSE HOME SPEAKER

Con la tecnología Bose SimpleSync, puede emparejar el altavoz SoundLink Revolve+ II con un altavoz Bose Home Speaker o barra de sonido Bose Soundbar para reproducir la misma canción en dos habitaciones diferentes simultáneamente.

**NOTA:** La tecnología SimpleSync tiene un alcance *Bluetooth* de 9 metros. Las paredes y los materiales de construcción pueden afectar la recepción.

### Productos compatibles

Puede emparejar el altavoz SoundLink Revolve+ II con cualquier miembro de la familia de altavoces Bose Home Speaker.


Los productos populares compatibles incluyen:

- Barra de sonido Bose Soundbar 700
- Barra de sonido Bose Soundbar 500
- Altavoz Bose Home Speaker 500
- Altavoz Bose Home Speaker 300
- Altavoz Bose Portable Home Speaker

Se agregan nuevos productos periódicamente. Para obtener una lista completa y más información, visite: [worldwide.Bose.com/Support/Groups](http://worldwide.Bose.com/Support/Groups)

### Emparejar usando la aplicación Bose Music

1. En el altavoz SoundLink Revolve+ II mantenga presionado el botón de *Bluetooth* ✕ hasta que la luz de *Bluetooth* parpadee de color azul y oye "Listo para emparejar otro dispositivo".
2. En la aplicación Bose Music, de la pantalla **Mi Bose**, seleccione el altavoz Bose Home Speaker o la barra de sonido Bose Soundbar.

**NOTA:** Para volver a la pantalla **Mi Bose**, toque  en la esquina superior izquierda de la pantalla.

3. Toque la imagen del producto en la esquina inferior derecha de la pantalla.
4. Toque **Agrupar altavoces**.
5. Siga las instrucciones de la aplicación para conectar un nuevo dispositivo *Bluetooth* usando SimpleSync.

### NOTAS:

- Asegúrese de que el altavoz SoundLink Revolve+ II se encuentra dentro 9m del altavoz Bose Home Speaker o de la barra de sonido Bose Soundbar.
- Puede emparejar el altavoz SoundLink Revolve+ II solo con un producto al mismo tiempo.



## **RECONECTAR A UNA BARRA DE SONIDO O UN ALTAVOZ BOSE HOME SPEAKER**

Encienda el altavoz SoundLink Revolve+ II (vea la página 15).

El altavoz SoundLink Revolve+ II intenta conectarse a los dos últimos dispositivos *Bluetooth* conectados recientemente, incluyendo el altavoz Bose Home Speaker o la barra de sonido Bose Soundbar.

### **NOTAS:**

- El altavoz Bose Home Speaker debe estar dentro del rango de 9 m y encendido.
- Si el altavoz SoundLink Revolve+ II no se conecta, vea “Conectar un dispositivo previamente emparejado” en la página 25.

## LIMPIAR EL ALTAVOZ

- Limpie la superficie del altavoz con un paño suave y húmedo (solo agua).
- No use rociadores cerca del altavoz. No use disolventes, productos químicos ni soluciones de limpieza que contengan alcohol, amoníaco o abrasivos.
- No permita que se derramen líquidos en las aberturas.

## REPUESTOS Y ACCESORIOS

Los repuestos y accesorios se pueden pedir al Servicio de atención al cliente de Bose.

Visite: [worldwide.Bose.com/Support/SLRPii](http://worldwide.Bose.com/Support/SLRPii)

## GARANTÍA LIMITADA

El altavoz está cubierto por una garantía limitada. Visite nuestro sitio Web en [global.Bose.com/warranty](http://global.Bose.com/warranty) para obtener más detalles sobre la garantía limitada.

Para registrar el producto, visite [global.Bose.com/register](http://global.Bose.com/register) para obtener instrucciones. Si no lo registra, no afectará sus derechos de garantía limitada.


## INFORMACIÓN TÉCNICA

**Tensión de entrada:** 5V 

**Corriente de entrada:** 1.6A

## INTENTE PRIMERO CON ESTAS SOLUCIONES

Si tiene problemas con el altavoz:

- Verifique la luz de la batería  (vea la página 28). Cargue su altavoz si es necesario.
- Asegure todos los cables.
- Compruebe el estado de las luces de estado (vea la página 28).
- Coloque el altavoz según las sugerencias (vea la página 13).
- Asegúrese de que el dispositivo móvil sea compatible con *Bluetooth* o con emparejamiento mediante tecnología NFC (vea la página 21).

## OTRAS SOLUCIONES

Si no pudo resolver el problema, consulte la siguiente tabla para identificar síntomas y soluciones a problemas frecuentes. Si no puede resolver el problema, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Bose.

Visite: [worldwide.Bose.com/contact](http://worldwide.Bose.com/contact)

SÍNTOMA	SOLUCIÓN
<b>No hay corriente (batería)</b>	La batería puede estar en modo de protección o descargada. Enchufe el dispositivo a un suministro de CA (red eléctrica).
<b>La batería no se carga</b>	Asegúrese de estar usando el cable USB y la fuente de alimentación USB suministrados. Conecte el cable USB a una fuente de alimentación USB distinta. Use un cable USB distinto. Conecte a una fuente de CA (red eléctrica) distinta.
<b>El altavoz no se empareja con el dispositivo móvil</b>	Desactive la función <i>Bluetooth</i> en el dispositivo móvil y vuelva a activarla. Borre el altavoz de la lista de <i>Bluetooth</i> del dispositivo. Empareje el dispositivo otra vez. Empareje otro dispositivo (vea la página 24). Borre la lista de dispositivos conectados del altavoz (vea la página 25). Empareje el dispositivo otra vez. Restaura el altavoz (vea la página 37).
<b>El altavoz no se empareja mediante NFC</b>	Desbloquee el dispositivo y active las funciones <i>Bluetooth</i> y NFC. Toque y mantenga presionado el punto de contacto NFC del dispositivo en la parte trasera de su altavoz. Retire el dispositivo de la caja. Asegúrese de que el idioma esté seleccionado (vea la página 20). Use <i>Bluetooth</i> para emparejar el dispositivo (vea la página 22).

SÍNTOMA	SOLUCIÓN
<b>Los altavoces Bose SoundLink Bluetooth no se emparejan manualmente</b>	<p>Descargue la aplicación Bose Connect para obtener un método adicional para emparejar los altavoces Bose (vea la página 13).</p>
<b>No hay sonido</b>	<p>Desactive la función <i>Bluetooth</i> en el dispositivo móvil y vuelva a activarla. Borre el altavoz de la lista de <i>Bluetooth</i> del dispositivo. Empareje el dispositivo otra vez.</p> <p>Suba el volumen en el altavoz, el dispositivo y la fuente de música.</p> <p>Asegúrese de que las indicaciones de voz estén activadas. Presione el botón de <math>\times</math> para oír el dispositivo móvil conectado. Verifique que esté usando el dispositivo correcto.</p> <p>Use una fuente de música diferente.</p> <p>Empareje otro dispositivo (vea la página 24).</p> <p>Si hay dos dispositivos conectados, ponga en pausa el otro dispositivo.</p>
<b>No se obtiene ningún sonido del dispositivo conectado por cable</b>	<p>Encienda el dispositivo y reproduzca música.</p> <p>Suba el volumen del altavoz y del dispositivo.</p> <p>Presione y suelte el botón de modo de entrada <math>\oplus</math> hasta que la luz de entrada se ilumine de color blanco.</p> <p>Utilice un cable diferente.</p> <p>Conéctelo a un dispositivo diferente.</p>
<b>Calidad de sonido deficiente</b>	<p>Use una fuente de música diferente.</p> <p>Empareje otro dispositivo (vea la página 24).</p> <p>Si hay dos dispositivos conectados, desconecte el segundo dispositivo.</p> <p>Aumente el volumen en el dispositivo.</p> <p>Compruebe la configuración de audio del dispositivo.</p>
<b>Calidad de sonido deficiente desde un dispositivo conectado por cable</b>	<p>Suba el volumen del altavoz y del dispositivo.</p> <p>Utilice un cable diferente.</p> <p>Conéctelo a un dispositivo diferente.</p> <p>Compruebe la configuración de audio del dispositivo.</p>
<b>El audio se reproduce desde el dispositivo incorrecto (cuando hay dos dispositivos conectados)</b>	<p>Asegúrese de que las indicaciones de voz estén activadas. Presione el botón <i>Bluetooth</i> <math>\times</math> para escuchar los dispositivos conectados. Verifique que esté usando el dispositivo correcto.</p> <p>Ponga en pausa o salga de la fuente de música en el dispositivo que reproduce música.</p> <p>Desconecte el segundo dispositivo.</p>

SÍNTOMA	SOLUCIÓN
<b>El altavoz se apaga</b>	<p>Si utiliza un dispositivo conectado por cable, suba el volumen del dispositivo.</p> <p>Desactive el apagado automático (vea la página 16).</p>
<b>El altavoz no se empareja con un altavoz Bose Home Speaker o una barra de sonido Bose Soundbar</b>	<p>Mantenga presionado <math>\mathbb{X}</math> hasta que el indicador <i>Bluetooth</i> parpadee de color azul y se oye “Listo para emparejar otro dispositivo”.</p> <p>Asegúrese de que el altavoz SoundLink Revolve+ II se encuentra dentro 9m del altavoz Bose Home Speaker o de la barra de sonido Bose Soundbar.</p>
<b>El altavoz no se reconecta con un altavoz Bose Home Speaker o una barra de sonido Bose Soundbar previamente emparejado</b>	<p>Vea “Conectar un dispositivo previamente emparejado” en la página 25.</p>
<b>Audio retrasado cuando se empareja con un altavoz Bose Home Speaker o una barra de sonido Bose Soundbar</b>	<p>Descargue la aplicación Bose Connect y ejecute las actualizaciones de software disponibles (vea la página 13).</p>

## RESTAURAR EL ALTAVOZ

El restablecimiento de fábrica borra la configuración de los dispositivos móviles emparejados y del idioma del altavoz, y lo devuelve a la configuración original de fábrica.

1. Encienda el altavoz.
2. Mantenga presionado el botón de encendido  $\mathbb{P}$  por 10 segundos.

El altavoz se apaga.

3. Presione  $\mathbb{P}$ .

La luz de *Bluetooth* se ilumina de color azul y oye una indicación de voz solicitándole que seleccione un idioma (vea la página 20).



858891-0010